

6L



150545

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Tyskland

tlf. +49 5258 971-0
fax.: +49 5258 971-120
Service hotline: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Version: 2.0

Forberedelsesdato: 2024-10-30

Original betjeningsvejledning

1	Sikkerhed	2
1.1	Forklaring af advarselsord	2
1.2	Sikkerhedstips	3
1.3	Brug som beregnet	6
1.4	Ukorrekt brug	6
2	Generelle oplysninger.....	7
2.1	Ansvar og garanti.....	7
2.2	Ophavsret beskyttelse	7
2.3	Overensstemmelseserklæring	7
3	Transport, emballage og opbevaring	8
3.1	Leveringskontrol.....	8
3.2	Emballage.....	8
3.3	Opbevaring	8
4	Tekniske data	9
4.1	Tekniske data	9
4.2	Kompilering af apparatets komponenter	11
4.3	Apparatets funktioner.....	12
5	Installation og betjeninga.....	13
5.1	Installation.....	13
5.2	Betjening.....	14
6	Rengøring.....	18
6.1	Sikkerhedsanvisninger ved rengøring.....	18
6.2	Rengøring	18
7	Bortskaffelse.....	20



Læs venligst brugervejledningen, før du starter med at bruge apparatet og gem den i et let tilgængeligt sted i nærheden af apparatet!

Denne brugervejledning indeholder en beskrivelse af apparatets installation, dens drift og vedligeholdelse og er en vigtig kilde til information og vejledning. Forudsætningen for sikker og korrekt betjening af apparatet er kendskabet til alle sikkerheds- og driftsinstruktioner, der findes i apparatet.

Læs denne brugervejledning omhyggeligt inden betjening af apparatet for at undgå skader på personer og ejendom. Ukorrekt brug kan medføre driftsfejl.

Alle relevante oplysninger i brugervejledningen skal være tilgængelige for det relevante personale ved hvert brugstrin. Operatøren er ansvarlig for deres tilgængelighed.

Alle generelle, lovmæssige og andre gældende forskrifter vedrørende arbejdsikkerhed og miljøbeskyttelse skal overholdes ud over brugervejledningen.

1 Sikkerhed

Apparatet er lavet i henhold til gældende regler for teknologi. Dette apparat kan dog være en farekilde, hvis den bruges uhensigtsmæssigt eller ukorrekt. Alle brugere skal overholde oplysningerne i denne brugsvejledning og overholde sikkerhedsinstruktionerne.

1.1 Forklaring af advarselsord

Vigtige sikkerhedsoplysninger og advarseloplysninger er angivet i denne betjeningsvejledning med de relevante advarselssymboler. Disse bemærkninger skal nøje overholdes, for at undgå ulykker, skader på personer og ejendom.



FARE!

FARE symbolet advarer om farer, der medfører alvorlig skade eller død, hvis de ikke undgås.



ADVARSEL!

ADVARSEL symbolet advarer om farer, der kan medføre moderate eller alvorlige skader eller død, hvis det ikke undgås.



FORSIGTIG!

FORSIGTIG symbolet advarer om farer, der kan forårsage mindre eller moderate skader, hvis de ikke undgås.

OBS!

Signalord **OBS** angiver mulig skade på ejendommen, der kan opstå, hvis du ikke følger sikkerhedsanvisningerne.

HENVISNING!

HENVISNING symbolet informerer brugeren om yderligere oplysninger og brugsanvisninger.

DK

1.2 Sikkerhedstips

Elektrisk strøm

- Overspænding eller forkert installation kan medføre elektrisk stød.
- Enheden kan kun tilsluttes, hvis dataene på typeskiltet svarer til netspændingen.
- Enheden skal holdes tør, for at undgå elektriske kortslutninger.
- Hvis der opstår funktionsfejl under drift, skal du straks afbryde apparatet fra strømforsyningen.
- Rør ikke stikket med våde hænder.
- Rør aldrig apparatet, når det er i vandet. Afbryd straks apparatet fra strømforsyningen.
- Alle reparationer eller åbning af kabinettet må kun udføres af specialister og ved passende værksteder.
- Bær ikke apparatet ved at holde på strømkablet.
- Lad ikke strømkablet komme i kontakt med varmekilder og skarpe kanter.
- Du må ikke bøje, klemme eller tænde strømkablet.
- Strømkablet skal foldes helt ud.

- Placer aldrig apparatet eller andre genstande direkte på strømkablet.
- Tag altid fat i stikket, for at afbryde apparatet fra strømforsyningen.
- Strømkablet skal kontrolleres jævnligt med hensyn til beskadigelse. Brug ikke enheden hvis kablet er beskadiget. Hvis det viser sig, at strømkablet er beskadiget, kontakt en kvalificeret elektriker eller serviceværksted for at få det udskiftet.

Brandfarlige materialer

- Udsæt aldrig apparatet til høje temperaturer, såsom en komfur, åben ild, varmeudstyr og lign.
- Rengør apparatet regelmæssigt for at undgå brandfare.
- Undlad at dække apparatet med aluminiumsfolie eller klud.
- Brug kun apparatet ved hjælp af de materialer, der er udpeget til dette formål og med de relevante temperaturindstillinger. Materialer, fødevarer og madrester i apparatet kan antændes.
- Brug ikke apparatet i nærheden af letantændelige materialer, såsom benzin, alkohol. Høj temperatur forårsager fordampning af disse materialer, og som følge af kontakt med antændelseskilder kan der forekomme en eksplosion.
- I tilfælde af brand skal du frakoble apparatet fra strømforsyningen, inden du udfører passende slukning. Sluk aldrig ilden med vand, når apparatet er tilsluttet strømforsyningen. Når ilden er slukket, skal der sikres en tilstrækkelig tilførsel af frisk luft.

DK

Varme overflader

- Apparatets overflader bliver varme under drift. Der er risiko for forbrændinger. Høje temperaturer forbliver også efter afbrydelsen.
- Rør ikke apparatets varme overflader. Brug de tilgængelige betjeninger og håndtag.
- Apparatet kan kun transporteres og rengøres, når det er helt afkølet.
- Sprøjt ikke varme overflader med koldt vand eller brandfarlige væsker.

Fare for forbrændinger på grund af varm damp!

- Dampventilen udslipper varme dampe under driften, derfor rør ikke låget med bare hænder.
- Pas på, når du åbner låget, varme dampe der kommer ud af den indre beholder kan brænde dine hænder, arme eller ansigt.

Anvendelse kun under tilsyn

- Apparatet må kun betjenes under tilsyn.
- Bliv altid i nærheden af apparatet.

Driftspersonale

- Apparatet kan anvendes af børn fra 8 år samt personer med begrænset fysisk, sensorisk, mental evne og med lidt erfaring og/eller viden, hvis de overvåges eller instrueres i sikker brug af apparatet og forstår de deraf følgende risici. Børn må ikke lege med apparatet.
- Rengørings- og vedligeholdelsestjenester kan ikke udføres af børn.

Ukorrekt anvendelse

- Ukorrekt eller forbudt brug kan beskadige apparatet.
- Anvend kun apparatet, hvis dets tekniske tilstand ikke viser nogen fejl og giver mulighed for sikker drift.
- Apparatet må kun anvendes, hvis alle tilslutninger er lavet i overensstemmelse med forskrifterne.
- Apparatet kan kun bruges, når det er rent.
- Brug kun originale reservedele. Forsøg aldrig at reparere apparatet selv.
- Foretag ikke ændringer eller modifikationer på apparatet.

1.3 Brug som beregnet

Apparatet er kun beregnet til den brug, der er beskrevet i brugervejledningen med de medfølgende og godkendte komponenter.

Enhver anden brug anses for at være uforenelig med dens tilsigtede brug. Producenten er ikke ansvarlig for eventuelle skader. I sådanne tilfælde er brugeren/operatøren alene ansvarlig.

Følgende brug er i overensstemmelse med den tilsigtede anvendelse:

- tilberedning og varmeholdelse af ris,

Dette apparat kan bruges i en husstand og lignende steder, såsom:

- i køkkener til medarbejdere i butikker, kontorer eller lignende arbejdsområder;
- landbrugsområder;
- af kunder i hoteller, moteller og andre typiske boligområder;
- i pensionater.

DK

1.4 Ukorrekt brug

Ukorrekt brug kan medføre personskade og ejendom forårsaget af farlig spænding, brand og høje temperaturer. Apparatet må kun bruges til de værker, der beskrives i denne betjeningsvejledning.

Følgende anvendelse er ikke i overensstemmelse med den påtænkte anvendelse:

- tilberedning af andre fødevarer end ris,
- hældning og opvarmning af sundhedsskadelige og let fordampende stoffer og lign.

2 Generelle oplysninger

2.1 Ansvar og garanti

Apparatet er bygget i overensstemmelse med den aktuelle teknologi og anerkendte tekniske sikkerhedsregler. Ikke desto mindre kan der under brugen være trusler mod brugerens eller andre personers helbred og liv, eller der kan være risiko for beskadigelse af apparatet eller andre ejendomskomponenter. Garanti- og ansvarskrav for personskade/ejendomsskade samt arbejdsfejl er udelukket, hvis de kan henføres til en eller flere af følgende årsager:

- Brug andet end beregnet
- Undladelse af at følge/se bort fra instruktionerne og alle relaterede oplysninger
- Uautoriseret design eller tekniske ændringer af apparatet
- Engagere utilstrækkeligt uddannet og utilstrækkeligt kvalificeret personale
- Drift med beskadigede eller forkert monterede sikkerheds- og beskyttelsesanordninger
- Utilstrækkelig vedligeholdelse eller rengøring
- Driftsfejl ikke fjernet
- Brug af forbudte medier, rengøringsmidler mv.
- Brug af uautoriserede reservedele
- Driftsfejl eller andet misbrug
- Katastrofer forårsaget af fremmedlegemer eller force majeure
- Ødelæggelse af navneskilt og klistermærker vigtig for drift og sikkerhed

DK

2.2 Ophavsret beskyttelse

Denne betjeningsvejledning, tekster, tegninger, billeder og andre elementer, der er indeholdt i den, er beskyttet af ophavsretten. Det er forbudt at gengive indholdet af betjeningsvejledningen i enhver form og på nogen måde (herunder fragmenter) og bruge og / eller overføre dets indhold til tredjepart uden producentens skriftlige samtykke. Overtrædelse af ovenstående resultat medfører pligten til at betale erstatning. Vi forbeholder os retten til at forfølge yderligere krav.

2.3 Overensstemmelseserklæring

Apparatet overholder gældende standarder og EU-retningslinjer. Ovenstående er bekræftet i EF-overensstemmelseserklæringen. Hvis det er nødvendigt, vil vi med glæde sende dig den relevante overensstemmelseserklæring.

3 Transport, emballage og opbevaring

3.1 Leveringskontrol

Ved modtagelse af leveringen skal du straks kontrollere, om apparatet indeholder alle komponenter, og at den ikke er blevet beskadiget under transporten. I tilfælde af synlig transportskader, skal du nægte at modtage apparatet eller acceptere på specielle betingelser. På transportselskabets transportdokumenter / fragtbrev skal du mærke omfanget af skaden og lave en klage. Skjulte skader skal indberettes umiddelbart efter, at de er blevet identificeret, da der kun kan påberåbes fordringer inden for de gældende frister.

I mangel af dele eller tilbehør bedes du kontakte vores kundeserviceafdeling.

3.2 Emballage

Kast ikke kartonen væk. Det kan være nødvendigt at opbevare apparatet, når den flyttes, eller når apparatet sendes til vores servicecenter i tilfælde af skade.

Apparatets emballage og individuelle komponenter er lavet af genanvendelige materialer. Dette gælder: folier og plastposer, papemballage.

Ved bortskaffelse af emballage skal du overholde reglerne i dit land.

Genbrugsemballager skal genanvendes.

3.3 Opbevaring

Hold emballagen lukket, indtil apparatet er installeret, og følg markeringen vedrørende indstilling og opbevaring. Emballagen bør kun opbevares under følgende forhold:

- i lukkede rum
- skal opbevares i et tørt og støvfrit miljø
- væk fra aggressive midler
- på et sted, der er beskyttet mod sollys
- på et sted, der er beskyttet mod mekaniske stød.

Ved længere opbevaring (mere end tre måneder) skal tilstanden for alle dele og emballagen kontrolleres regelmæssigt. Emballagen skal udskiftes med nye, om nødvendigt.

4 Tekniske data

4.1 Tekniske data

Navn:	Riskoger 6L
Artikelnr.:	150545
Materiale:	rustfrit stål
Indhold i l:	6
Mængde produceret ris (kogte ris), i kg:	20 - 30
Tilslutningsværdi:	1,9 – 2,26 kW 220-240 V 50/60 Hz
Mål (bredde x dybde x højde) i mm:	450 x 390 x 345
Vægt i kg:	7,0

Vi forbeholder os retten til at foretage tekniske ændringer!

Version / egenskaber

- Forsyningstype: elektrisk
- Funktioner:
 - kogning
 - varmeholdelse
- Intern gryde:
 - aluminium | non-stick belægning
 - non-stick belægning
 - modstandsdygtig over for høje temperaturer
 - aftagelig
- Kontrollamper:
 - kogning
 - varmeholdelse
- Tænd/sluk-kontakt
- Temperaturholdningsfunktion
- Silikonemåtte til beskyttelse mod forbrændinger
- Inklusiv:
 - 1 målekop / Cup
 - 1 riske
 - 1 risgaffel
 - 1 silikonemåtte

4.2 Kompilering af apparatets komponenter



DK

Fig. 1

- | | |
|---|-------------------------|
| 1. Låglås | 2. Ydre låg |
| 3. Indre låg | 4. Dampudløsningsventil |
| 5. Indre gryde | 6. Ydre beholder |
| 7. Betjeningspanel | 8. Fødder (6x) |
| 9. Tænd/sluk-knap | 10. Kondensatbeholder |
| 11. Silikonemåtte/ beskyttelse mod fastbrænding | 12. Varmeplade |
| 13. Målekop (Cup) | 14. Risske |
| 15. Risgaffel | |

Betjeningspanel



Fig. 2

- 16. Kontrollampe **Kogning / COOK** (orange)
- 17. Kontrollampe **Varmeholdning / WARM** (orange)
- 18. Funktionskontakt

4.3 Apparatets funktioner

Du kan koge og varmeholde ris i en riskoger – uden at det klistrer eller brænder på. Den aftagelige indergryde og en silikonemåtte, der beskytter mod brænding, sikrer også hurtig og nem rengøring.

5 Installation og betjeninga

5.1 Installation

Udpakning / indstilling

- Pak apparatet ud og fjern alle udvendige og indvendige emballageelementer og transportsikringer.



FORSIGTIG!

Fare for forbrændinger!

Børn må ikke få adgang til emballagematerialer som plastposer og polystyrenkomponenter.

- Hvis der er en beskyttende film på apparatet, skal du fjerne den. Beskyttelsesfolien bør fjernes langsomt for ikke, at efterlade eventuelle rester af klæbemidlet. Fjern eventuelle rester af klæbemidlet med et egnet opløsningsmiddel.
- Pas på ikke at skade typeskiltet eller advarselsindikationer på apparatet.
- Placer **aldrig** apparatet i fugtige eller våde omgivelser.
- Installer apparatet, så forbindelserne er let tilgængelige for hurtig afbrydelse, hvis det er nødvendigt.
- Når du vælger et installationssted, skal du overveje følgende punkter:
 - Monteringsfladen skal være jævn, tilstrækkeligt bærende, vandtæt, tør og modstandsdygtig over for høje temperaturer.
 - Sørg for, at udpegede flugtveje er frie.
 - Sørg for en stabil position.
 - Sørg for tilstrækkelig plads til arbejde, vedligeholdelse og rengøring.
 - Efterlad ventilationsåbninger til indblæsnings- og udsugningsluft, hvis nogen.
 - Overhold gældende tekniske og konstruktionsforskrifter.
- Hold tilstrækkelig afstand fra bordets kanter. Apparatet kan tippe og falde.
- Hold afstanden mindst 10 cm fra brændbare vægge og genstande.

Tilslutning til strømforsyning

- Kontroller, at apparatets tekniske data (se typeskiltet) svarer til dataene i det lokale netværk.
- Tilslut apparatet til en enkelt, jordet og tilstrækkeligt beskyttet stikkontakt. Tilslut ikke apparatet til en stikkontakter med flere stik.
- Tilslut tilslutningsledningen, så ingen kan træde på den eller gå over den.

5.2 Betjening



ADVARSEL!

Fare for forbrændinger på grund af varm damp!

Varm damp undslipper ved åbning af låget, og kan forårsage forbrændinger på hænder, arme og ansigt.

Åbn aldrig låget under kogningsprocessen!

Brug kun din højre hånd til at åbne låget, hvis det er nødvendigt.

Brug beskyttelseshandsker ved håndtering af apparatet.

Varm damp slipper ud af dampudløsningsventilen i låget under varmebehandlingsprocessen.

Rør aldrig ved låget i nærheden af dampudløsningsventilen.

OBS!

Manglende overholdelse kan medføre skade på apparatet!

Dyp aldrig den ydre beholder i vand eller andre væsker.

Hæld aldrig vand i den ydre beholder.

Hold altid den interne gryde tør og ren udefra.

Før første brug

1. Tryk på låseknappen og hæv låget.
2. Fjern udstyret og den indvendige beholder fra apparatet.
3. Rengør apparatet og udstyret i overensstemmelse med anvisningerne angivet i afsnit 6 "**Rengøring**" inden første brug.
4. Til sidst tør grundigt de vaskede overflader og komponenter.
5. Placer silikonemåtten i bunden af den indre gryde (beskyttelse mod fastbrænding) før du fylder den med ris.
6. Sørg for, at silikonemåtten forbliver i bunden, når du hælder vand.
7. Nu kan du begynde at forberede ris.



Fig. 3

Forberedelse af ris

Det optimale resultat af risforberedelse afhænger af den korrekte mængde ris og vand. Følg instruktionerne i denne brugervejledning ved forberedelsen og kontroller, om:

- Er det uforarbejdet, typisk ris?
- Er risen forkogt eller stuvet?

Forberedt ris kan findes i supermarkedet under navnet Instant ris.

Alle andre oplysninger om ris (hvid eller brun, langkornet eller rundkornet, vild ris, Basmati ris osv.) informerer om kvalitet og smag. Dette har ringe betydning for fremstillingsprocessen.

Du kan tilføje lidt salt til vandet, afhængig af smagen.

Skylning af risen før madlavning vil få risen til at være mindre klæbrig i skålen, men risen vil miste dens næringsværdi.

Hvis du lægger risen i blød i 5-10 minutter før madlavning, den kogte ris bliver blødere.

Forberedelse af typisk (ikke forkogt) ris.

1. Mål den nødvendige mængde ris ved hjælp af det medfølgende målebæger og vask det i en separat beholder.
2. Hæld den vaskede ris i den inderste gryde i riskogeren.
3. Fyld derefter den inderste gryde med vand op til mærket til højre.
4. Bemærk mængderne af ris og vand, der er angivet nedenfor:

Mængde ris (målebæger)	Mængde vand (mærkning i den inderste gryde)
8 cup	2 cup
16 cup	4 cup
24 cup	6 cup
32 cup	8 cup

OBS!

Overskrid ikke det højeste vandmærke!

Sørg for, at ydersiden af den indre gryde er tør og ren før brug.

5. Anbring den indre gryde i ydre beholderen og drej den lidt til venstre og højre for at sikre, at dens placering på varmepladen sikrer god varmeoverførsel.
6. Luk låget således, at du hører et "klik" under lukningen.
7. Tilslut apparatet til et enkelt jordet stikkontakt.
8. Tryk på funktionsknappen (tryk ned).

Den orange **Kogning/COOK** kontrollampe tændes.

Når risen er klar, slukkes den orange kontrollampe **Kogning/COOK** og den orange kontrollampe **Varmeholdelse/WARM** tændes.

Apparatet skifter automatisk til varmeholdelsestilstanden.

9. Lad låget være lukket i yderligere 10-15 minutter for at gøre risen mere luftig.
10. Tryk på låseknappen og løft riskogestens låg forsigtigt, derefter server risen.
11. Server den færdiglavede ris.

OBS!

For at undgå at beskadige non-stick belægningen af den indre beholder, brug aldrig en metalske eller andre metalgenstande. Brug kun den medfølgende risske og risgaffel.

12. Når du har fjernet den nødvendige mængde ris, skal du lukke låget, så den resterende ris ikke afkøles.

Apparatet opretholder automatisk varme. Når temperaturen i den indvendige skål falder, tændes den orange **Kogning/COOK** kontrollampe igen, hvilket angiver fortsættelse af varmeholdelsesprocessen.

13. Hvis det ikke er nødvendigt, skal du afbryde apparatet fra strømforsyningen (træk stikket ud af stikkontakten!). Ellers fortsætter varmeholdelsesprocessen.

OBS!

Inden den næste tilberedningsproces påbegyndes, skal apparatet (inklusive den indre gryde) altid køle helt ned, ellers reduceres varmebehandlingstiden til den næste tilberedningsproces betydeligt, og risen tilberedes ikke helt.

Sikkerhedstermostat

Riskogeren er udstyret med en sikkerhedstermostat, der automatisk skifter apparatet til opvarmningstilstand, når:

- der er ingen indre gryde i apparatet,
- den indre gryde er ikke sat korrekt i,
- fuldstændig fordampet vand fra den indre gryde.

Kondensatbeholder

Når låget åbnes, strømmer vandkondensatet gennem det ydre lågs trug i kondensatbeholderen.

Fjernelse af kondensatbeholderen:

- Tag fat beholderen i begge sider og træk.

Indlejring af kondensatbeholderen:

- Anbring beholderen i udsparingen og tryk nedad.



Fig. 4

OBS!

Kondensatbeholderen skal fjernes og tømmes efter hver brug.

6 Rengøring

6.1 Sikkerhedsanvisninger ved rengøring

- Apparatet skal afbrydes fra strømforsyningen inden rengøring.
- Lad apparatet afkøle helt.
- Sørg for, at der ikke kommer vand ind i apparatet. Sænk ikke apparatet under rengøring i vandet eller andre væsker. Brug ikke vandstråle under tryk for at rengøre apparatet.
- Brug ikke skarpe eller metalgenstande (kniv, gaffel osv.) til at rengøre apparatet. Skarpe genstande kan beskadige enheden og føre til elektrisk stød, når det kommer i kontakt med ledende komponenter.
- Brug ikke slibemidler, der indeholder opløsningsmidler eller kaustiske rengøringsmidler. Disse kan beskadige overfladen.

6.2 Rengøring

1. Apparatet og dets udstyr skal rengøres jævnligt.
2. Fjern den indre gryde fra ydre beholderen. Fjern silikonemåtten fra den indre gryde.

OBS!

Vask aldrig den indre gryde i opvaskemaskinen.

3. Tag kondensatbeholderen ud af apparatet og tøm den (kapitel "Betjening" / afsnittet "Kondensatbeholder").
4. Vask den inderste gryde, kondensatbeholderen og tilbehøret (risske, risgaffel, målebæger, silikonemåtte) med varmt vand og et mildt rengøringsmiddel.
5. Skyl derefter de rensede dele grundigt med rent vand.
6. Tør alle dele grundigt af med en tør, blød klud.

7. Fjern dampudløsningsventilen fra indersiden, drej den mod uret og træk den ud.
8. Dampudløsningsventilen skal vaskes grundigt i varmt vand.



Fig. 5

9. Rengør det indre låg grundigt med en blød, fugtig klud, især bag lågets tætning.
10. Monter dampudløseren til det indre låg.
11. Rengør den ydre beholder indvendigt og udvendigt, og tør det ydre låg af med en blød, fugtig klud.
12. I slutningen skal de vaskede overflader tørres grundigt.

OBS!

Riskorn eller andre partikler kan holde sig til varmepladen.

Riskorn/andre partikler skal altid fjernes for at sikre korrekt varmeoverførsel mellem varmepladen og den inderste gryde.

Brug en træskraber til at fjerne riskorn fra varmepladen. Tør derefter varmepladen glat af og poler området.

DK

Anvisning til nem rengøring

1. Hvis kogt ris stikker til bunden af den indre gryde, skal du hælde en kop vand med tilsætning af opvaskemiddel i gryden.
2. Placer den indvendige beholder i riskogeren.
3. Tryk funktionsknappen ned. Den orange **Kogning/COOK** kontrollampe tændes. Vent til vandet koger.
4. Afbryd derefter riskogeren fra strømforsyningen (træk stikket ud af stikkontakten!). Vent til den indre gryde køler ned.
5. Dette gør rengøringen af den indvendige beholder lettere.

7 Bortskaffelse

Elektrisk udstyr



Elektrisk udstyr er markeret med dette symbol. Elektrisk udstyr skal bortskaffes og genanvendes på en forsvarlig og miljøvenlig måde. Brug ikke elektriske apparater i husholdningsaffald. Afbryd enheden fra strømforsyningen, og fjern forbindelseskablet fra apparatet.

Elektriske apparater skal tages til udpegede indsamlingssteder.